

**ALERTA CLASE I
RIESGO A LA SALUD: ELEVADO**

Especialista en Relaciones Públicas y del Congreso
Catherine Cochran (202) 720-9113
FSIS-RC-042-2012

**UNA FIRMA EN NEW JERSEY RETIRA DEL MERCADO
VARIOS PRODUCTOS DE CARNE Y POLLO
LISTOS-PARA-COMER DEBIDO A UNA POSIBLE
CONTAMINACION CON LISTERIA**

WASHINGTON, el 7 de julio del 2012- la compañía Buona Vita, Inc., un establecimiento en Bridgeton, N.J. retira del mercado aproximadamente 324,770 libras de productos de carne y pollo listos-para-comer, congelados, ya que podrían estar contaminados con *Listeria monocytogenes*; anunciado hoy por el Servicio de Inocuidad e Inspección de los Alimentos (FSIS, por sus siglas en inglés) del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, por sus siglas en inglés).

Los siguientes productos están bajo la lista de retirada (los nombres de los productos están mencionados en inglés): *Los siguientes artículos fueron producidos el 3 de mayo de 2012 y pueden ser identificados por el código de caja "1242":* [[ver etiqueta](#) (sólo formato .pdf)]

- Cajas de 10-lb. de Cupino "Fully Cooked Meatballs with Pork and Beef"
- Cajas de 10-lb. de Mama Isabella "1/2 oz. size Beef and Pork Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Mama Isabella "1 oz. size Beef and Pork Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Mama Isabella "2 oz. size Beef and Pork Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Sapore Italiano .75 oz Baked Meatballs with Beef and Pork"
- Cajas de 30-lb. o 10-lb de Buona Vita, Inc. "Buon Gusto 1/2 oz Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"

Recomendaciones para las personas en riesgo de listeriosis

Lávese las manos con agua tibia jabonosa por al menos 20 segundos antes y después de manejar carnes y aves crudas. Lave las tablas de cortar, platos y utensilios con agua caliente jabonosa. Limpie los derrames inmediatamente.

Mantenga las carnes, aves, pescados crudos lejos de otros alimentos que no vaya a cocinar. Use una tabla de cortar para carnes, aves y productos de huevo crudos y otra diferente para alimentos cocidos.

No coma salchichas hot dogs, embutidos, Bolonia u otras carnes de fiambrería, salvo que hayan sido recalentadas hasta el punto de emitir vapor.

No coma patés refrigerados, productos de carne para untar o pescados ahumados que se encuentren en la sección refrigerada de la tienda. Los alimentos que no necesitan refrigeración, como lo son el atún enlatado y el salmón enlatado, son sanos para comer. Refrigérelos después de abrirlos.

No beba leche cruda (sin pasteurizar) ni coma alimentos que contengan leche sin pasteurizar.

No coma ensaladas preparadas en la tienda, como las de jamón, pollo, huevo, atún o mariscos.

No coma quesos blandos como feta, queso blanco, queso fresco, Brie, Camembert, quesos con vetas azules y Panela, salvo que indique en la etiqueta que esta hecho con leche pasteurizada.

Use los alimentos precocidos o los alimentos listos para comer tan pronto pueda. La *Listeria* puede crecer en el refrigerador. El refrigerador debe estar a 40 °F (4.4 °C) o menos y el congelador a 0 °F (-17.8 °C) o menos. Use un termómetro para aparatos electrodomésticos para verificar la temperatura de su refrigerador.

Los siguientes artículos fueron producidos el 4 de mayo de 2012 y pueden ser identificados por el código de caja "1252": [[ver etiqueta](#) (sólo formato .pdf)]

- Cajas de 10-lb. de Vincent Giordano "4 oz. Cooked Italian Style Meatball"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Filomena 3 oz. Baked Italian Style Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Sapore Italiano .75 oz Baked Meatballs with Beef and Pork"
- Cajas de 30-lb. o 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Buon Gusto ½ oz Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 10-lb. de Dirusso's "Fully Cooked ½oz Meatballs"
- Cajas de 30-lb. o 10-lb. de Dirusso's "1 oz Italian Style Meatballs Fully Cooked"
- Cajas de 10-lb. de Dirusso's "Fully Cooked Mini Meatballs"

Los siguientes artículos fueron producidos el 7 de mayo de 2012 y pueden ser identificados por el código de caja "1282": [[ver etiquetas](#) (sólo formato .pdf)]

- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "3 oz Cooked Dinner Loaf Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "Cooked Dinner Loaf Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "3oz Cooked Chicken and Beef Burger Pattie Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "3 oz Cooked Chicken and Beef Burger Patty Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "4 oz Cooked Chicken and Beef Burger Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "4oz Cooked Chicken Salisbury Patty Beef Added"
- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "3oz Cooked Chicken Salisbury Patty Beef Added"
- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "Cooked Chicken Salisbury Patty Beef Added"

Los siguientes artículos fueron producidos el 8 de mayo de 2012 y pueden ser identificados por el código de caja "1292": [[ver etiquetas](#) (sólo formato .pdf)]

- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "Cooked Chicken Salisbury Patty Beef Added"
- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "Cooked Dinner Loaf LS Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 30-lb. de Argenta Pride "Cooked Breakfast Patty Made with Chicken and Beef"

- Cajas de 30-lb. de Silver Lake Brand "Cooked Breakfast Patty Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 10-lb. de Whitsons Food Service "½ oz. Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 10-lb. de M&R Frosted Food Co. ".5oz Cooked Chicken and Beef Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Buon Gusto ½ oz Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 10-lb. de M&R Frosted Food Co. "1 oz Cooked Chicken and Beef Meatballs"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Buon Gusto 1 oz Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"
- Cajas de 10-lb. de Buona Vita, Inc. "Buon Gusto 2 oz Baked Italian Style Meatballs Made with Chicken and Beef"

Los siguientes artículos fueron producidos el 9 de mayo de 2012 y pueden ser identificados por el código de caja "1302": [[ver etiquetas](#) (sólo formato .pdf)]

- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Buon Gusto 1 oz Baked Turkey Meatballs"
- 10-lb. cases of Orefresco "1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Bullpen "1.0 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Mamma Mia's 1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Napoli "1 oz. Traditional Style Cooked Meatballs"
- 10-lb. cases of Whorle's "1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buonamici "1oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Mamma Cacciatore 1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Filomena 1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Napoli "2 oz Traditional Style Cooked Meatballs"
- 10-lb. cases of Bullpen "1.5 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Napoli "1/2 oz Traditional Style Cooked Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Mamma Cacciatore 2 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Bullpen "2.0 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Whorle's ".5 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "½ oz. Mamma Cacciatore Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Bullpen ".5oz Baked Italian Style Meatballs"

- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Filomena 1 oz Baked Italian Style Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Filomena .5oz Baked Italian Style Meatballs"
- 30-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Mamma Cacciatore ½ oz Baked Beef and Chicken Meatballs"
- 10-lb. cases of Monabella ".5 oz. Primo Baked Beef and Pork Meatballs"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Sapore Italiano .5oz Baked Meatballs w/ Beef and Pork"
- 10-lb. cases of Buona Vita, Inc. "Buona Vita's .65 oz Baked Gourmet Meatballs with Pork and Beef"

Los empaques demuestran el número de establecimiento “P-954” o “Est. 954” dentro de la marca de inspección del USDA. Los productos fueron vendidos a facilidades de distribución a nivel nacional. Conforme esté disponible, el listado de distribución será colocado en la página de internet del FSIS en http://www.fsis.usda.gov/FSIS_Recalls/Open_Federal_Cases/index.asp

El problema fue descubierto a través del programa de muestreo microbiológico del FSIS y el Departamento de Agricultura de Ohio (ODA). Ni el FSIS, ODA ni la compañía han recibido reportes de enfermedad debido al consumo de estos productos. Cualquier persona preocupada por alguna enfermedad debe consultar con su proveedor de servicios de salud.

El FSIS conduce rutinariamente cotejos de efectividad para verificar que las firmas que notifican a sus consumidores respecto a las retiradas y de que se están tomando los pasos para asegurarse de que los productos no estén disponibles a los consumidores.

La prensa y los consumidores con preguntas sobre dicha retirada deben comunicarse con Buona Vita, Inc. al (856) 453-7972. Los consumidores deben solicitar hablar con el Vicepresidente Junior de Operaciones, Paul Infranco, mientras que la prensa debe requerir comunicarse con Blake Christy, Gerente General.

Los consumidores con preguntas sobre la inocuidad de alimentos pueden hacer preguntas en inglés, 24 horas al día, a nuestra representante virtual “Ask Karen” (“Pregúntele a Karen”), visitando Askkaren.gov o la Línea de Información gratuita sobre Carnes y Aves del USDA, al 1-888-674-6854, que está disponible en inglés y en español y puede ser contactada de lunes a viernes, entre 10 a.m. a 4 p.m. (hora del este). También usted puede escuchar mensajes grabados sobre la inocuidad de alimentos disponibles 24 horas al día.

#

NOTA: Visite la página electrónica del Servicio de Inocuidad e Inspección de Alimentos, http://www.fsis.usda.gov/Fsis_Recalls/ para acceso a los comunicados de prensa u otra información.

Clasificaciones de Retiradas del USDA	
Retirada Clase I	Esta es una situación que presenta un peligro hacia la salud donde existe una probabilidad razonable que el uso del producto causará consecuencias serias, adversas a la salud, o la muerte.
Retirada Clase II	Esta es una situación que presenta un peligro hacia la salud donde existe una probabilidad remota que el uso del producto cause consecuencias adversas a la salud.
Retirada Clase III	Esta es una situación donde el uso del producto no causará consecuencias adversas a la salud.